BaByliss® PARIS

SENSITIVE

Brushing professionnel

Professional blow drying

AS540E

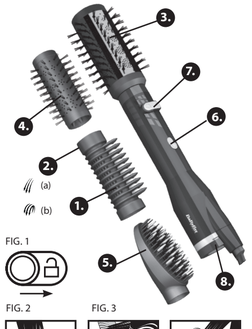

FIG. 1

FIG. 2

FIG. 3

FIG. 4

FRANÇAIS

AS540E

Consulter au préalable les consignes de sécurité.

CARACTERISTIQUES DU PRODUIT
- Tête lissante Deep Black Ceramic (1) avec molette de réglage (2) : lissage (a) / volume racines (b)
- Brosse rotative Deep Black Ceramic Ø 50mm en poils de sanglier (3)
- Brosse rotative Ø 40mm (4)
- Brosse mise en forme naturelle (5)
- Puissance 600W
- Technologie ionic: brillance et anti-statique
- 2 niveaux de températures + position « air frais » (6)
- Bouton de sélection du sens de rotation de la tête rotative (Ø 50mm et Ø 40mm) (7)
- Filtre arrière basculant (8)

UTILISATION
- Après votre shampooing, essorez bien vos cheveux dans une serviette et démêlez-les soigneusement à l'aide d'un peigne à grosses dents.
- Pré-séchez vos cheveux à l'aide d'un sèche-cheveux. Laissez-les humides.
- Relevez les cheveux du dessus à l'aide d'une pince pour commencer à travailler les mèches du dessous.
- Choisissez l'accessoire qui vous convient et placez-le sur le corps de l'appareil avant l'allumage. Verrouillez-le à l'aide du bouton de verrouillage situé au sommet ou au dos de l'accessoire (FIG 1).
- Sélectionnez la température qui vous convient :
  - Niveau I pour les cheveux fins
  - Niveau II pour les cheveux épais

Lissage raide ou lissage volume à la racine
- Placez la tête lissante Deep Black Ceramic (1) sur le corps de l'appareil.
- Pour un lissage raide (FIG. 2): Tournez la molette de réglage (2) sur «lissage» (a) et prenez une mèche de cheveux d'environ 3 cm de large. Placez la tête lissante Deep Black Ceramic au-dessus de la mèche de cheveux (dents du peigne vers le bas) et faites glisser doucement l'appareil le long de la mèche des racines aux pointes. Veillez à ce que le peigne pénètre bien la chevelure ; aidez-vous au besoin de l'autre main pour tendre la mèche.
- Pour un lissage volume à la racine (FIG 3): Tournez la molette de réglage (2) sur «volume à la racine» (b) et placez la tête lissante Deep Black Ceramic en-dessous de la brosse de la racine des cheveux (dents du peigne vers le haut) . Maintenez quelques instants dans cette position puis faites glisser doucement l'appareil le long de la mèche jusqu'aux pointes.

Brushing (FIG 4)
- Placez la brosse rotative Deep Black Ceramic Ø 50 mm (3) sur le corps de l'appareil.
- Prenez une mèche de cheveux d'environ 3 cm de large.
- Positionnez l'appareil sous la mèche.
- Soulevez la mèche à 90° en angle droit par rapport au crâne afin que les cheveux du dessous ne s'emmêlent pas.
- Faites glisser la brosse sur la mèche en faisant tourner la brosse sans que la mèche ne fasse un tour complet ; répétez le geste plusieurs fois en faisant glisser la brosse de la racine vers les pointes.

NB : Pour enrouler automatiquement la mèche de cheveux autour de la tête rotative, enfoncez le bouton pour le sens de rotation droit ou gauche et maintenez la pression pendant le brushing. Le sens de rotation droit ou gauche correspond à la prise en main ainsi qu'à l'effet souhaité du brushing intérieur ou extérieur. Stoppez la rotation en relâchant la pression sur le bouton.

Finitions
- Placez la brosse rotative Ø 40mm (4) sur le corps de l'appareil. Son diamètre est particulièrement adapté pour les finitions (frange, pointes ou racines).
- Sélectionnez une mèche de cheveux d'environ 3 cm de large.
- Positionnez l'appareil sur ou sous la mèche selon l'effet souhaité (pointes tournées vers l'intérieur ou l'extérieur).
- Faites glisser la brosse sur la mèche en faisant tourner la brosse sans que la mèche ne fasse un tour complet ; répétez le geste plusieurs fois en faisant glisser la brosse de la racine vers les pointes.
- Insistez sur les pointes et terminez par un coup d'air frais pour fixer la coiffure. NB : Avec la position air frais, la brosse rotative reste fixe.

Mise en forme naturelle
- Placez la brosse mise en forme naturelle (5) sur le corps de l'appareil.
- Prenez une mèche de cheveux et positionnez la brosse sous la mèche à la racine des cheveux. Veillez à ce que les picots pénètrent bien la chevelure; aidez-vous au besoin de l'autre main pour tendre la mèche. Faites glisser doucement l'appareil le long de la mèche des racines aux pointes en terminant le geste par une légère rotation du poignet pour donner du mouvement à la coiffure.

ENTRETIEN
- Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir complètement avant de le nettoyer ou de le ranger.
- Nous vous conseillons de nettoyer les accessoires régulièrement pour éviter l'accumulation de cheveux, de produits coiffants, etc. Retirez au préalable les accessoires du corps de l'appareil. Utilisez un peigne pour enlever les cheveux des brosses. Utilisez un tissu sec ou très légèrement humide pour les surfaces plastiques et céramiques.
- Pour prolonger la vie de l'appareil, retirez le filtre arrière régulièrement pour ôter l'accumulation de poussières.

BABYLISS SARL
99 avenue Aristide Briand
92120 Montrouge - France
www.babyliss.com

ENGLISH

AS540E

Read the safety instructions first.

PRODUCT FEATURES
- Deep Black Ceramic straightening head (1) with setting wheel (2): straightening (a)/root volume (b)
- Deep Black Ceramic rotating brush Ø 50mm, boar bristles (3)
- Rotating brush Ø 40mm (4)
- Natural styling brush (5)
- Power 600W
- Ion technology: glossy and anti-static
- 2 temperature levels + "cool air" position (6)
- Button for selecting the direction of rotation of the rotating head (Ø 50 mm and Ø 40 mm) (7)
- Hinged rear filter (8)

USE
- After shampooing, dry your hair thoroughly with a towel and carefully untangle it using a wide-tooth comb.
- Pre-dry your hair using a hair dryer. Leave it damp.
- Lift the hair on top using a clip to start working on the sections below.
- Choose the accessory which suits you and place it on the body of the appliance before starting it. Lock it with the button on top of or on the side of the accessory (Fig. 1).
- Select the temperature you want:
  - Level I for fine hair
  - Level II for thick hair

Totally straight straightening or volume at the root
- Place the Deep Black Ceramic straightening head (1) on the body of the appliance.
- For totally straight straightening (Fig. 2): Turn the setting wheel (2) to «Straightening» (a) and take a lock of hair approximately 3 cm wide. Place the Deep Black Ceramic straightening head above the lock of hair (with the teeth of the comb pointing downwards) and slide the appliance gently along the lock from the roots to the tips. Ensure that the comb goes right into the hair: use your other hand to stretch out the lock of hair.
- For a volume straightening at the root (Fig. 3): Turn the setting wheel (2) to «volume at the root» (b) and place the Deep Black Ceramic straightening head at the roots of the hair (with the teeth of the comb pointing upwards). Hold for a few moments in this position then gently slide the appliance along the lock of hair up to the tips.

Brushing (Fig. 4)
- Place the Deep Black Ceramic Ø 50 mm rotating brush (3) on the body of the appliance.
- Take a lock of hair about 3 cm wide.
- Place the appliance under the lock of hair.
- Lift the lock of hair at a 90° angle from the head, so that the hair below does not become tangled.
- Slide the brush over the hair, twisting it without having the lock of hair complete a full turn; repeat several times, sliding the brush from the root to the tips.

Note: To roll the lock of hair around the rotating head automatically, press the button for the desired direction (right or left) and hold throughout the blow-drying. The right or left rotation corresponds to the handling as well as to the desired inward or outward blow-drying effect. To stop rotating, release the button.

Finishing touches
- Place the Ø 40mm rotating brush (4) on the body of the appliance. Its diameter is particularly suitable for finishing touches (fringes, tips or roots).
- Select a lock of hair about 3 cm wide.
- Place the appliance over or under the lock of hair, depending on the desired effect (tips turned inwards or outwards).
- Slide the brush over the hair, twisting it without having the lock of hair complete a full turn; repeat several times, sliding the brush from the root to the tips.
- Concentrate on the tips and finish by a burst of cool air to set the hairstyle. Note: With the cool air position, the rotary brush does not rotate.

Natural styling
- Place the natural styling brush (5) on the body of the appliance.
- Take a lock of hair and position the brush under the lock at the hair roots. Ensure that the comb goes right into the hair: use your other hand to stretch out the lock of hair. Gently slide the appliance along the lock from the roots to the tips ending the action with a slight rotation of the wrist to give bounce to the style.

MAINTENANCE
- Unplug the appliance and leave to cool completely before cleaning or putting away.
- We recommend regular cleaning of the accessories to avoid accumulation of hair, hair care products, etc. Remove the accessories from the body of the appliance first. Use a comb to remove hair from the brushes. Use a dry or very slightly damp tissue for plastic and ceramic surfaces.
- To extend the life of the appliance, take the rear filter out regularly to remove accumulated dust.

DEUTSCH

AS540E

Bitte lesen Sie vorher die Sicherheitshinweise.

PRODUKTMERKMALE
- Glättaufsatz Deep Black Ceramic (1) mit Einstellrädchen (2): Glätten (a) / Volumengebung am Haaransatz (b)
- Rotierende Keramikbürste Deep Black Ceramic Ø 50 mm aus Wildschweinborsten (3)
- Rotierende Bürste Ø 40 mm (4)
- Bürste für natürliches Styling (5)
- Leistung 600W
- Ionic-Technologie: Glanz und antistatische Ladung
- 2 Temperaturstufen + Kaltluftfaste (6)
- Wahltaste für die Drehrichtung des Rotationskopfes (Ø 50mm und Ø 40mm) (7)
- Rückseitiger aufklappbarer Filter (8)

GEBRAUCH
- Trocknen Sie Ihr Haar nach der Haarwäsche mit einem Handtuch und kämmen Sie es mit einem breitgezinkten Kamm sorgfältig durch.
- Trocknen Sie Ihr Haar mit einem Haartrockner vor. Das Haar sollte feucht bleiben.
- Stecken Sie die obere Haarschicht mit einer Klemme hoch und beginnen Sie damit, die untere Haarschicht zu bearbeiten.
- Wählen Sie das passende Zubehörteil und befestigen Sie es auf dem Rumpf des Geräts, bevor Sie es einschalten. Verriegeln Sie es mithilfe des Verriegelungsknopfes, der sich oben oder auf der Rückseite des Zubehörteils befindet (Abb. 1).
- Stellen Sie die gewünschte Temperatur ein:
  - Stufe I für feines Haar
  - Stufe II für kräftiges Haar

Rasches Glätten oder Glätten mit Volumengebung am Haaransatz
- Befestigen Sie den Glättaufsatz Deep Black Ceramic (1) auf dem Rumpf des Geräts.
- Für rasches Glätten (Abb. 2): Drehen Sie das Einstellrädchen (2) auf Position „Glätten" (a) und teilen Sie eine Strähne von ca. 3 cm Breite ab. Setzen Sie den Glättaufsatz Deep Black Ceramic über der Strähne an (Zinken nach unten gerichtet) und lassen Sie das Gerät langsam an der Strähne entlang vom Haaransatz bis an die Spitzen gleiten. Achten Sie darauf, dass der Kamm das Haar gut durchdringt; nehmen Sie gegebenenfalls die andere Hand zu Hilfe, um die Strähne zu spannen.
- Für Glätten mit Volumengebung am Haaransatz (Abb. 3): Drehen Sie das Einstellrädchen (2) auf „Volumengebung am Haaransatz" (b) und setzen Sie den Glättaufsatz Deep Black Ceramic unter der Strähne am Haaransatz an (Zinken nach oben gerichtet). Verweilen Sie einige Augenblicke in dieser Position und lassen Sie dann das Gerät langsam an der Strähne entlang bis an die Spitzen gleiten.

Brushing (Abb. 4)
- Befestigen Sie die rotierende Bürste Deep Black Ceramic Ø 50 mm (3) auf dem Rumpf des Geräts.
- Teilen Sie eine Strähne von ca. 3 cm Breite ab.
- Halten Sie das Gerät unter die Strähne.
- Heben Sie die Strähne um 90° im rechten Winkel zum Kopf an, sodass sich die darunter liegenden Haare nicht verheddern.
- Lassen Sie die Bürste so über die Strähne gleiten, dass sie dreht, ohne dass sich die Strähne vollständig darum wickelt; wiederholen Sie den Vorgang mehrmals und lassen Sie dabei die Bürste immer von den Wurzeln in Richtung Spitzen gleiten.

Hinweis: Um die Haarsträhne automatisch um den Rotationskopf zu wickeln, drücken Sie die Drehtaste „rechts" oder „links" und halten diese während des Stylings gedrückt. Die Wahl der Drehrichtung „rechts" oder „links" hängt davon ab, mit welcher Hand Sie den Föhn festhalten, sowie vom gewünschten Styling-Effekt nach innen oder außen. Sobald Sie die Taste loslassen, wird der Drehvorgang unterbrochen.

Finish
- Befestigen Sie die rotierende Bürste Ø 40mm (4) auf dem Rumpf des Geräts. Ihr Durchmesser ist besonders für die abschließende Formgebung geeignet (Pony, Spitzen oder Wurzeln).
- Teilen Sie eine Strähne von ca. 3 cm Breite ab.
- Halten Sie das Gerät je nach dem gewünschten Effekt auf bzw. unter die Strähne (nach innen oder nach außen gedrehte Spitzen).
- Lassen Sie die Bürste so über die Strähne gleiten, dass sie dreht, ohne dass sich die Strähne vollständig darum wickelt; wiederholen Sie den Vorgang mehrmals und lassen Sie dabei die Bürste immer von den Wurzeln in Richtung Spitzen gleiten.
- Bearbeiten Sie besonders die Spitzen und fixieren Sie die Frisur abschließend kurz mit Kaltluft. Hinweis: In der Position Kaltluft dreht sich die rotierende Bürste nicht.

Natürliches Styling
- Befestigen Sie die Bürste für natürliches Styling (5) auf dem Rumpf des Geräts.
- Teilen Sie eine Strähne ab und halten Sie die Bürste nah am Haaransatz unter die Strähne. Achten Sie darauf, dass die Borsten das Haar gut durchdringen; nehmen Sie gegebenenfalls die andere Hand zu Hilfe, um die Strähne zu spannen. Das Gerät langsam an der Strähne entlang vom Haaransatz bis an die Spitzen gleiten lassen und den Vorgang mit einer Drehung des Handgelenks beenden, um der Frisur Bewegung zu verleihen.

PFLEGE
- Den Gerätenetzstecker ziehen und das Gerät komplett abkühlen lassen, bevor Sie es reinigen oder verstauen.
- Wir empfehlen, die Zubehörteile regelmäßig zu reinigen, um das Ansammeln von Haaren, Rückständen von Haarprodukten usw. zu vermeiden Entfernen Sie zuvor die Zubehörteile vom Rumpf des Geräts. Verwenden Sie einen Kamm, um die Haare aus den Bürsten zu entfernen. Die Kunststoff- und Keramikoberflächen mit einem trockenen oder ganz leicht angefeuchteten Tuch reinigen.
- Um die Lebensdauer des Geräts zu verlängern, nehmen Sie regelmäßig den rückseitigen Filter ab, um angesammelten Staub zu entfernen.

NEDERLANDS

AS540E

Lees vóór gebruik de veiligheidsinstructies.

PRODUCTEIGENSCHAPPEN
- Ontkrullend opzetstuk van Deep Black Ceramic (1) met regelwieltje (2): ontkrullen (a) / volume vanaf de wortel (b)
- Roterende Deep Black Ceramic-borstel van zwijnenhaar met een diameter van 50 mm (3)
- Roterende borstel met een diameter van 40 mm (4)
- Borstel voor natuurlijk in model brengen (5)
- Vermogen 600 W
- Ionic-technologie: meer glans en antistatische werking
- 2 temperatuurniveaus + 'Cool-shot'-stand (6)
- Selectieknop voor de draairichting van het roterende opzetstuk (Ø 50 mm en Ø 40 mm) (7)
- Scharnierende filter achteraan (8)

GEBRUIK
- Was uw haar, droog het goed af met een handdoek en kam het zorgvuldig uit met een kam met grove tanden.
- Droog uw haar met een föhn. Laat het wel vochtig.
- Zet het bovenste haar vast met een klem en begin met de onderste lokken.
- Kies het accessoire dat u wilt gebruiken en plaats dit op het apparaat voordat u het aanzet. Vergrendel het apparaat met de vergrendelingsknop bovenop of aan de achterkant van het accessoire (FIG 1).
- Kies de juiste temperatuur:
  - Niveau I voor dun haar
  - Niveau II voor dik haar

Ontkrullen voor steil haar of met volume vanaf de wortel
- Plaats het ontkrullende opzetstuk van Deep Black Ceramic (1) op het apparaat.
- Ontkrullen voor steil haar (FIG. 2): Draai het regelwielje (2) op 'ontkrullen' (a) en neem een haarlok van ongeveer 3 cm breed. Plaats het ontkrullende opzetstuk van Deep Black Ceramic boven de haarlok (tanden van de kam naar beneden) en laat het apparaat langzaam over de haarlok glijden, vanaf de wortel tot aan de punt. Zorg ervoor dat de kam goed door het haar heen gaat, gebruik indien nodig uw andere hand om de haarlok goed te leggen.
- Ontkrullen met volume vanaf de wortel (FIG.3): Draai het regelwielje (2) op 'volume vanaf de wortel' (b) en plaats het ontkrullende opzetstuk van Deep Black Ceramic onder de haarlok bij de wortels (tanden van de kam naar boven). Houd het apparaat even in deze positie en laat het daarna langs de lok glijden tot aan de punten.

Brushen (FIG. 4)
- Plaats de roterende borstel van Deep Black Ceramic met een diameter van 50 mm (3) op het apparaat.
- Neem een haarlok van ongeveer 3 cm breed.
- Plaats het apparaat onder de haarlok.
- Houd de haarlok in een rechte hoek van 90° vanaf uw hoofd, zodat de haren eronder niet in de borstel verstrikt raken.
- Laat de borstel over de lok glijden en draai hem zonder dat de haarlok zich er volledig rond wikkelt. Herhaal deze beweging enkele keren terwijl u de borstel van de haarwortels naar de punten laat glijden.

NB: Om de haarlok automatisch rond de draaikop te wikkelen, houdt u de knop voor de draairichting (links of rechts) ingedrukt tijdens het föhnen. De draairichting (links of rechts) komt overeen met de manier waarop u de föhn vasthoudt en met het gewenste effect van het brushen (naar binnen of naar buiten). Zodra u de knop loslaat, stopt de kop met draaien.

Afwerkingen
- Plaats de roterende borstel met een diameter van 40 mm (4) op het apparaat. De diameter van deze borstel is bijzonder geschikt voor de afwerking van uw kapsel (pony, punten of wortels).
- Neem een haarlok van ongeveer 3 cm breed.
- Plaats het apparaat boven of onder de haarlok, afhankelijk van het gewenste resultaat (punten naar binnen of naar buiten gedraaid).
- Laat de borstel over de lok glijden en draai hem zonder dat de haarlok zich er volledig rond wikkelt. Herhaal deze beweging enkele keren terwijl u de borstel van de haarwortels naar de punten laat glijden.
- Leg extra druk op de punten en eindig met een Cool-shot om het kapsel te fixeren. NB: Met de Cool-shot-stand blijft de roterende borstel stil.

Natuurlijk in model brengen
- Plaats de borstel voor natuurlijk in model brengen (5) op het apparaat.
- Neem een haarlok en zet de borstel onder de lok, tegen de haarwortels. Zorg ervoor dat de pinnetjes goed in de haarlok zitten. Gebruik indien nodig uw andere hand om de haarlok goed te leggen. Laat het apparaat langzaam over de hele lok glijden, vanaf de wortels tot aan de punten. Werk de beweging af door uw pols lichtjes te draaien: zo brengt u meer beweging in uw kapsel.

ONDERHOUD
- Haal het apparaat uit het stopcontact en laat het volledig afkoelen voordat u het schoonmaakt of opbergt.
- Wij raden u aan de opzetstukken regelmatig schoon te maken om te voorkomen dat haren, verzorgingsproducten enz. zich ophopen. Verwijder eerst de accessoires van het apparaat. Gebruik een kam om haren uit de borstels te verwijderen. Gebruik een droge of licht bevochtigde tissue voor de plastic en keramieken oppervlakken.
- Om het volle rendement van het apparaat te behouden, moet u de filter achteraan er regelmatig uithalen om opgehoopt stof te verwijderen.

ITALIANO

AS540E

Leggere prima le istruzioni di sicurezza.

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO
- Testina lisciante Deep Black Ceramic (1) con rotella di regolazione (2): lisciatura (a) / volume radici (b)
- Spazzola rotante Deep Black Ceramic Ø 50 mm in setola di cinghiale (3)
- Spazzola rotante Ø 40 mm (4)
- Spazzola messa in piega naturale (5)
- Potenza 600W
- Tecnologia a ioni: brillantezza e funzione antistatica
- 2 livelli di temperature + posizione «aria fresca» (6)
- Pulsante di selezione del senso di rotazione della testa rotante (Ø 50 mm e Ø 40 mm) (7)
- Filtro posteriore oscillante (8)

UTILIZZO
- Dopo lo shampoo, frizionate bene i capelli con un asciugamano, quindi districateli con cura con un pettine a denti larghi.
- Procedete ad un'asciugatura preliminare dei capelli utilizzando un asciugacapelli, lasciandoli leggermente umidi.
- Rialzate i capelli della parte superiore con una pinza, cominciando a lavorare sulle ciocche della parte inferiore.
- Scegliete l'accessorio che preferite e inseritelo sul corpo dell'apparecchio prima di accenderlo. Quindi bloccatelo utilizzando il pulsante di bloccaggio situato sull'estremità superiore o sulla parte posteriore dell'accessorio (FIG 1).
- Selezionate la temperatura desiderata:
  - Livello I per capelli fini
  - Livello II per capelli spessi

Lisciatura compatta o effetto volume alla radice
- Posizionate la testina lisciante Deep Black Ceramic (1) sul corpo dell'apparecchio.
- Per una lisciatura compatta (FIG 2): Ruotate la rotella di regolazione (2) su «lisciatura» (a) e prendete una ciocca di capelli larga circa 3 cm. Posizionate la testina lisciante Deep Black Ceramic al di sopra della ciocca, (denti del pettine rivolti verso il basso) e fate scorrere delicatamente l'apparecchio lungo la ciocca dalle radici alle punte. Verificate che il pettine penetri nella capigliatura; se necessario, aiutatevi con l'altra mano per tendere la ciocca.
- Per una lisciatura volume alla radice (FIG 3): Ruotate la rotella di regolazione (2) su «volume alla radice» (b) e posizionate la testina lisciante Deep Black Ceramic al di sotto della ciocca alla radice dei capelli (denti del pettine rivolti verso l'alto). Mantenete per qualche istante questa posizione, quindi fate scorrere delicatamente l'apparecchio lungo la ciocca fino alle punte.

Brushing (FIG 4)
- Posizionate la spazzola rotante Deep Black Ceramic Ø 50 mm (3) sul corpo dell'apparecchio.
- Prendete una ciocca di capelli larga circa 3 cm.
- Posizionate l'apparecchio sotto la ciocca.
- Sollevate la ciocca formando un angolo retto di 90° rispetto al cranio in modo che i capelli sottostanti non si aggroviglino.
- Fate scorrere la spazzola sulla ciocca e fatela ruotare evitando che la ciocca compia un giro completo; ripetete più volte il gesto facendo scorrere la spazzola dalla radice alle punte.

NB: Per avvolgere automaticamente la ciocca di capelli attorno alla testina rotante, premete il pulsante che selezionia il senso di rotazione a destra o a sinistra e mantenete la pressione durante il brushing. Il senso di rotazione a destra o a sinistra dipenderà dall'impugnatura nonché dall'effetto del brushing desiderato (interno o esterno). Per interrompere la rotazione, lasciate il pulsante.

Finiture
- Posizionate la spazzola rotante Ø 40 mm (4) sul corpo dell'apparecchio. Il suo diametro è particolarmente adatto alle finiture (frangia, punte o radici).
- Selezionate una ciocca di capelli larga circa 3 cm.
- Posizionate l'apparecchio sopra o sotto la ciocca secondo l'effetto desiderato (punte rivolte all'interno o all'esterno).
- Fate scorrere la spazzola sulla ciocca e fatela ruotare evitando che la ciocca compia un giro completo; ripetete più volte il gesto facendo scorrere la spazzola dalla radice alle punte.
- Insistete sulle punte e terminate con un colpo di aria fredda per fissare l'acconciatura. NB: Con la posizione aria fresca, la spazzola rotante si blocca.

Messa in piega naturale
- Posizionate la spazzola messa in piega naturale (5) sul corpo dell'apparecchio.
- Prendete una ciocca di capelli e posizionate la spazzola sotto di essa alla radice dei capelli. Verificate che i pettini penetrino nella capigliatura; se necessario, aiutatevi con l'altra mano per tendere la ciocca. Fate scorrere delicatamente l'apparecchio lungo la ciocca dalle radici alle punte concludendo il gesto con una leggera rotazione del polso in modo da conferire volume all'acconciatura.

MANUTENZIONE
- Staccate l'apparecchio e lasciatelo raffreddare completamente prima di pulirlo o di riporlo.
- Vi consigliamo di pulire regolarmente gli accessori per evitare l'accumulo di capelli, di prodotti per capelli, ecc. Rimuovete innanzitutto gli accessori dal corpo dell'apparecchio. Utilizzate un pettine per rimuovere i capelli dalle spazzole. Utilizzate un panno asciutto o leggermente umido per le superfici in plastica o in ceramica.
- Per prolungare la durata di vita dell'apparecchio, estrarre il filtro posteriore regolarmente per rimuovere l'accumulo di polvere.

ESPAÑOL

AS540E

Consulte las consignas de seguridad antes de usar el aparato.

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO
- Cabezal alisador Deep Black Ceramic (1) con rueda de ajuste (2): alisado (a) / volumen en la raíz (b)
- Cepillo giratorio Deep Black Ceramic Ø 50 mm con cerdas de jabalí (3)
- Cepillo giratorio Ø 40 mm (4)
- Cepillo para un moldeado natural (5)
- Potencia 600 W
- Tecnología iónica: brillo y sin electricidad estática
- 2 niveles de temperatura + posición «aire frío» (6)
- Botón de selección del sentido de rotación del cabezal giratorio (Ø 50 mm y Ø 40 mm) (7)
- Filtro trasero inclinable (8)

MODO DE EMPLEO
- Después del lavado, séquese bien el cabello con una toalla y desenrédelo con cuidado con un peine de púas anchas.
- Seque el pelo un poco previamente con ayuda de un secador. Déjelo húmedo.
- Sujete los mechones de la parte superior con la ayuda de una pinza y empiece a trabajar con los mechones de la parte inferior.
- Escoja el accesorio que necesite y colóquelo en la estructura del aparato antes de encenderlo. Bloquéelo con el botón para este fin situado en la parte superior o posterior del accesorio (FIG 1).
- Seleccione la temperatura deseada:
  - Nivel I para cabello fino
  - Nivel II para cabello grueso

Alisado o alisado con volumen en la raíz
- Coloque el cabezal alisador Deep Black Ceramic (1) en la estructura del aparato.
- Para alisar (FIG 2): Gire la rueda de ajuste (2) para «alisado» (a) y sujete un mechón de cabello de unos 3 cm de ancho. Coloque el cabezal alisador Deep Black Ceramic por encima del mechón de cabello (con las púas del peine hacia abajo) y deslice suavemente el aparato a lo largo del mechón desde la raíz hasta las puntas. Asegúrese de que el peine penetra bien el cabello; ayúdese con la otra mano para extender el mechón.
- Para alisado con volumen en la raíz (FIG 3): Gire la rueda de ajuste (2) para «volumen en la raíz» (b) y coloque el cabezal alisador Deep Black Ceramic por debajo del mechón, en la raíz del cabello (púas del peine hacia arriba). Quédese unos instantes en esta posición, a continuación deslice suavemente el aparato a lo largo del mechón hasta las puntas.

Peinado (FIG 4)
- Coloque el cepillo giratorio Deep Black Ceramic Ø 50 mm (3) en la estructura del aparato.
- Tome un mechón de unos 3 cm de ancho.
- Coloque el aparato bajo el mechón.
- Levante el mechón unos 90° en ángulo recto con respecto al cráneo para que el cabello de debajo no se enrede.
- Deslice el cepillo sobre el mechón haciendo girar el cepillo sin que el mechón dé una vuelta completa; repita este paso más veces deslizando el cepillo de la raíz a las puntas.

Nota: Para enrollar automáticamente el mechón de cabello alrededor del cabezal rotatorio, pulse el botón según el sentido de rotación deseado (a derecha o izquierda) y manténgalo pulsado durante el peinado. La elección del sentido de rotación a derecha o izquierda depende de la forma de sujeción del aparato y del efecto deseado para el peinado, hacia el interior o el exterior. Detenga la rotación soltando el botón.

Acabados
- Coloque el cepillo rotatorio Ø 40 mm (4) en el cuerpo del aparato. Su diámetro es especialmente adecuado para los acabados (flequillo, puntas o raíces).
- Elija un mechón de unos 3 cm de ancho.
- Coloque el aparato por encima o por debajo del mechón según el efecto deseado (puntas hacia dentro o hacia fuera).
- Deslice el cepillo sobre el mechón haciendo girar el cepillo sin que el mechón dé una vuelta completa; repita este paso más veces deslizando el cepillo de la raíz a las puntas.
- Insista en las puntas y acabe con un soplo de aire frío para fijar el peinado. Nota: En la posición de aire frío, el cepillo rotatorio se queda fijo.

Peinado natural
- Coloque el cepillo para un moldeado natural (5) en la estructura del aparato.
- Coja un mechón de cabello y coloque el cepillo bajo el mechón en la raíz del cabello. Asegúrese de que las púas penetran bien el cabello; ayúdese con la otra mano para extender el mechón. Deslice suavemente el aparato a lo largo del mechón de la raíz a las puntas, acabando con una rotación ligera de la muñeca para dar movimiento al peinado.

MANTENIMIENTO
- Antes de limpiar o guardar el aparato, desconéctelo y deje que se enfríe por completo.
- Le aconsejamos que limpie regularmente los accesorios para evitar la acumulación de cabellos, productos capilares, etc. Retire previamente los accesorios del cuerpo del aparato. Para retirar los cabellos de los cepillos, use un peine. Para las superficies plásticas o cerámicas, use un paño seco o ligeramente húmedo.
- Para prolongar la vida del aparato, retire el filtro trasero a menudo para retirar la acumulación de polvo.

PORTUGUÊS

AS540E

Consulte previamente as indicações de segurança.

CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO
- Cabeça de alisamento Deep Black Ceramic (1) com seletor rotativo de regulação (2): alisamento (a) / volume das raízes (b)
- Escova rotativa Deep Black Ceramic com 50 mm de diâmetro e pelos de javali (3)
- Escova rotativa com 40 mm de diâmetro (4)
- Escova com forma natural (5)
- Potência 600 W
- Tecnologia iónica: brilho e efeito antiestático
- 2 níveis de temperatura + posição "ar fresco" (6)
- Botão de seleção do sentido de rotação da cabeça rotativa (50mm e 40mm de diâmetro) (7)
- Filtro traseiro basculante (8)

UTILIZAÇÃO
- Após lavar o seu cabelo, seque-o bem com uma toalha e desembarace-o utilizando um pente grosso.
- Seque previamente o cabelo utilizando um secador de cabelo. Deixe-os molhados.
- Levante as madeixas superiores do seu cabelo com uma mola para começar a trabalhar nas madeixas inferiores.
- Escolha o acessório que lhe interessa e coloque no corpo do aparelho antes de ligar. Bloqueie com o botão de bloqueio situado na parte superior ou traseira do acessório (FIG 1).
- Selecione a temperatura adequada:
  - Nível I para cabelos finos
  - Nível II para cabelos espessos

Alisamento suave ou alisamento de volume na raiz
- Coloque a cabeça de alisamento Deep Black Ceramic (1) no corpo do aparelho.
- Para um alisamento suave (FIG 2): Rode o seletor rotativo de regulação (2) na posição de «alisamento» (a) e segure uma madeixa de cabelo com cerca de 3 cm de largura. Coloque a cabeça de alisamento Deep Black Ceramic na madeixa de cabelo (dentes voltados para baixo) e deslize suavemente o aparelho ao longo do cabelo da raiz até às pontas. Certifique-se de que o pente penetra bem no cabelo; utilize a outra mão para segurar na madeixa.
- Para um alisamento com volume na raiz (FIG 3): Rode o seletor rotativo de regulação (2) na posição «volume na raiz» (b) e coloque a cabeça de alisamento Deep Black Ceramic sob a madeixa da raiz dos cabelos (os dentes do pente voltados para cima). Mantenha por alguns instantes nesta posição, depois deslize suavemente o aparelho ao longo do cabelo, da raiz até às pontas.

Brushing (FIG 4)
- Instale a escova rotativa Deep Black Ceramic de 50 mm de diâmetro (3) no corpo do aparelho.
- Segure uma madeixa com cerca de 3 cm de largura.
- Posicione o aparelho por baixo da madeixa.
- Levante a madeixa de cabelo num ângulo de 90° relativamente à cabeça para o cabelo em baixo não emaranhar.
- Deslize a escova na madeixa de cabelo, fazendo-a rodar sem dar uma volta completa à madeixa; repita este gesto várias vezes, fazendo deslizar a escova da raiz até às pontas.

NOTA: Para enrolar automaticamente a madeixa dos cabelos em redor da cabeça rotativa, empurre o botão para o sentido de rotação direito ou esquerdo e mantenha a pressão durante o brushing. O sentido de rotação direito ou esquerdo corresponde à forma de pegar bem como ao efeito desejado do brushing interior ou exterior. Interrompa a rotação soltando o botão.

Acabamento
- Instale a escova rotativa de 40 mm (4) no corpo do aparelho. O seu diâmetro é particularmente adequado para os acabamentos (franja, pontas ou raízes).
- Selecione uma madeixa de cabelo com cerca de 3 cm de largura.
- Posicione o aparelho ou sob a madeixa de acordo com o efeito pretendido (pontas voltadas para dentro ou para fora).
- Deslize a escova na madeixa de cabelo, fazendo-a rodar sem dar uma volta completa à madeixa; repita este gesto várias vezes, fazendo deslizar a escova da raiz até às pontas.
- Insista nas pontas e terminar com um sopro de ar fresco para fixar o penteado. NOTA: Com a posição de ar fresco, a escova rotativa é fixada.

Penteado natural
- Coloque a escova com forma natural (5) no corpo do aparelho.
- Segure uma madeixa de cabelo e coloque a escova sob a madeixa junto à raiz dos cabelos. Certifique-se de que os dentes da escova penetram bem no cabelo; utilize a outra mão para segurar na madeixa. Deslize suavemente o aparelho ao longo da madeixa de cabelo da raiz até às pontas, e termine este gesto com uma ligeira rotação do pulso para dar mais movimento ao penteado.

MANUTENÇÃO
- Desligue o aparelho e deixe-o arrefecer completamente antes de o limpar ou de arrumar.
- Aconselhamos a limpeza frequente dos acessórios para evitar a acumulação de cabelos, de produtos para pentear, etc. Retire previamente os acessórios do corpo do aparelho. Utilize um pente para retirar os cabelos das escovas. Utilize um lenço de papel seco ou ligeiramente humedecido para limpar as superfícies em plástico e em cerâmica.
- Para prolongar a vida útil do aparelho, retire o filtro traseiro regularmente para remover a acumulação de poeiras.

DANSK

AS540E

Læs først sikkerhedsanvisningerne.

PRODUKTETS EGENSKABER
- Glattehoved Deep Black Ceramic (1) med indstillingshjul (2): glatning (a) / fylde fra rødderne (b)
- Roterende børste Deep Black Ceramic Ø 50 mm med vildsvinehår (3)
- Roterende børste Ø 40 mm (4)
- Børste til naturlig styling (5)
- Effekt 600 W
- Ionteknologi: giver skinnende og antistatisk hår
- 2 temperaturniveauer + indstilling til "kold luft" (6)
- Knap til valg af det roterende hoveds rotationsretning (Ø 50 mm og Ø 40 mm) (7)
- Bagfilter, der kan vippe (8)

ANVENDELSE
- Efter vask tørres håret grundigt i et håndklæde og redes omhyggeligt ud med en stortandet kam.
- Fortør håret med en hårtørrer. Lad det være fugtigt.
- Luft håret med en klemme og begynd at arbejde med de underste lokker.
- Vælg det tilbehør, der passer dig, og sæt det på selve apparatet, inden der tændes for det. Lås tilbehøret fast med låsknappen ovenpå eller bag på tilbehøret (FIG. 1).
- Vælg den ønskede temperatur:
  - Niveau I til fint hår
  - Niveau II til tykt

SVENSKA

AS540E

Läs säkerhetsanvisningarna innan du börjar.

PRODUKTEGENSKAPER

- Plattningshuvud Deep Black Ceramic (1) med reglerhjul (2): plattning (a)/volym vid rötterna (b)
- Roterande borste Deep Black Ceramic Ø 50 mm i vildsvinsborst (3)
- Roterande borste Ø 40 mm (4)
- Borste för naturlig styling (5)
- Effekt 600 W
- Jonteknik: ger glans och motverkar statisk hår
- 2 temperaturnivåer + kallutslåge (6)
- Knapp för riktningsval för det roterande huvudet (Ø 50 mm och Ø 40 mm) (7)
- Omställbart bakre filter (8)

ANVÄNDNING

- Torka håret väl med en handduk efter schamponering och red ut det omsorgsfullt med en glestandad kam.
- Förtorka vid behov håret med hårfön. Lämna det fuktigt.
- Lyft upp håret med hjälp av en hårnål och börja bearbeta håret undertill.
- Välj önskat tillbehör och placera det på apparatens skaft innan du startar den. Lås det med låsknappen på tillbehörets topp eller ryggl (BILD 1).
- Välj lämplig temperatur:
  - Nivå I för tunt hår
  - Nivå II för tjockt hår

Plattning eller plattning med volym vid rötterna

- Placera plattningshuvudet Deep Black Ceramic (1) på apparatens skaft.
- <u>För plattning (BILD 2):</u> Vrid reglerhjulet (2) till "plattning" (a) och ta en slinga som är ungefär 3 cm stor. Placera plattningshuvudet Deep Black Ceramic på hårslingan (kammens tänder nedåt) och låt apparaten glida långsamt längs slingan från rötterna till topparna. Kontrollera att piggarna verkligen går in i håret. Håll vid behov slingan sträckt med andra handen.
- <u>För plattning med volym vid rötterna (BILD 3):</u> Vrid reglerhjulet (2) till "volym vid rötterna" (b) och placera plattningshuvudet Deep Black Ceramic under hårslingan vid rötterna (kammens tänder uppåt). Håll positionen i några ögonblick och låt sedan apparaten glida långsamt längs slingan ända till topparna.

Fönborstning (BILD 4)

- Placera den roterande borsten Deep Black Ceramic Ø 50 mm (3) på apparatens skaft.
- Ta en ungefär 3 cm stor slinga.
- Placera apparaten under slingan.
- Lyft upp slingan i 90° jämfört med hårbotten så att håret under inte trasslar in sig.
- Låt borsten glida längs slingan och vrid borsten utan att slingan vrids ett helt varv. Upprepa rörelsen flera gånger medan du låter borsten glida från rötterna till topparna.

OBS! Rulla automatiskt upp hårslingan runt det roterande huvudet genom att trycka på knappen för rotation åt höger eller vänster och hålla ned den tills du är klar. Du väljer rotationsriktning åt höger eller vänster beroende på handgrepp och önskad effekt (inåt eller utåt). Avbryt rotationen genom att släppa upp knappen.

Finish

- Placera den roterande Ø 40 mm borsten (4) på apparatens skaft. Dess diameter är särskilt anpassad för finish (lugg, toppar eller rötter).
- Välj ut en ungefär 3 cm stor slinga.
- Placera apparaten på eller under slingan beroende på önskad effekt (topparna inåt eller utåt).
- Låt borsten glida längs slingan och vrid borsten utan att slingan vrids ett helt varv. Upprepa rörelsen flera gånger medan du låter borsten glida från rötterna till topparna.
- Lägg extra tid på topparna och avsluta med kall luft för att fixera frisyren. OBS! Den roterande borsten rör sig inte i kallutslåget.

Naturlig styling

- Placera borsten for naturlig styling (5) på apparatens skaft.
- Ta en slinga och placera borsten under slingan vid hårrötterna. Kontrollera att piggarna verkligen går in i håret. Vid behov, håll slingan sträckt med andra handen. Låt apparaten glida långsamt längs slingan från rötterna till topparna, och avsluta rörelsen med en lätt vridning av handleden för att ge frisyren liv.

UNDERHÅLL

- Dra ur sladden och låt apparaten svalna helt innan du gör rengör den eller lägger undan den.
- För att undvika ansamling av hår, hårvårdsprodukter osv. rekommenderar vi att du regelbundet rengör tillbehören. Ta först bort tillbehör från apparatens skaft. Ta bort hår från borsten med en kam. Använd en torr eller lätt fuktad trasa för att torka av plast- och keramiktor.
- För att förlänga apparatens livstid bör det bakre filtret regelbundet tas ut och tömmas på damm.

NORSK

AS540E

Les sikkerhetsinstruksjonene før bruk.

PRODUKTEGENSKAPER

- Rettehode Deep Black Ceramic (1) med reguleringshjul (2): glatting (a) / volum ved hårrøttene (b)
- Roterende børste Deep Black Ceramic Ø 50 mm av villsvinhår (3)
- Roterende børste Ø 40 mm (4)
- Børste for naturlig styling (5)
- Effekt 600 W
- Ionisk teknologi: glans og antistatisk virkning
- 2 temperaturnivåer + «kaldluft»-posisjon (6)
- Knapp for å velge rotasjonsretning på det roterende hodet (Ø 50 mm og Ø 40 mm) (7)
- Bakre filter, vippbart (8)

BRUK

- Etter å ha vasket håret, tørk det godt i et håndkle, og gre det med en kam med store tagger.
- Tørk først håret med en hårføner ved behov. La det være fuktig.
- Ta opp håret med hjelp av en hårklemme, og begynn å arbeide med håret nedenfra.
- Velg passende tilbehør, og sett det på plass før apparatet slås på. Lås det med låseknappen på tilbehørets topp eller rygg (FIG. 1).
- Velg passende temperatur:
  - Nivå I for tynt hår
  - Nivå II for tykt hår

Rett glatting eller glatting med volum ved røttene

- Plasser rettehodet Deep Black Ceramic (1) på toppen av apparatet.
- <u>For ena rett glatting (FIG. 2):</u> Vri reguleringshjulet (2) til "glatting" (a), og ta en hårlokk som er omtrent 3 cm stor. Plasser rettehodet Deep Black Ceramic på hårlokken (kammens tenner nedover), og la apparatet gli langsomt langs lokken fra hårrøttene til hårtuppene. Pass på at kammen trenger godt inn i håret. Bruk den andre hånden for å holde hårlokken.
- <u>For glatting med volum ved hårrøttene (FIG. 3):</u> Vri reguleringshjulet (2) til "volum ved hårrøttene" (b), og plasser rettehodet Deep Black Ceramic under hårlokken ved røttene (kammens tenner oppover). Hold posisjonen et øyeblikk, og la deretter apparatet gli langsomt langs lokken og helt ut til tuppene.

Børsting (FIG. 4)

- Sett den roterende børsten Deep Black Ceramic Ø 50 mm (3) på toppen av apparatet.
- Ta en hårlokk med en bredde på ca. 3 cm.
- Plasser apparatet under lokken.
- Lett hårlokken i en 90° rett vinkel i forhold til hodet, slik at håret på undersiden ikke vikles sammen.
- La børsten gli over hårlokken ved å vri børsten uten at lokken gjør en hel runde; gjenta denne bevegelsen flere ganger ved å la børsten gå fra hårrøttene til hårtuppene.

NB: For å automatisk rulle opp hårlokken rundt det roterende hodet, trykk inn knappen for høyre eller venstre rotasjonsretning, og hold den inne under behandlingen med børsten. Høyre eller venstre rotasjonsretning tilsvarer håndgrepet, samt den ønskede effekten med børsting innover eller utover. Stans rotasjonen ved å slippe opp knappen.

Sluttbehandlinger

- Plasser den roterende børsten Ø 40 mm (4) på toppen av apparatet. Børstens diameter er spesielt egnet for sluttbehandlinger (lugg, hårtupper eller hårrøtter).
- Velg en hårlokk med en bredde på ca. 3 cm.
- Plasser apparatet over eller under lokken avhengig av ønsket resultat (med hårtuppene vendt innover eller utover).
- La børsten gli over hårlokken ved å vri børsten uten at lokken gjør en hel runde; gjenta denne bevegelsen flere ganger ved å la børsten gå fra hårrøttene til hårtuppene.
- Arbeid ekstra på tuppene, og fullfør med å blåse litt frisk luft for å feste frisyren. NB: Den roterende børsten beveger seg ikke i kaldluftstillingen.

For en frisyre med naturlig form

- Plasser børsten for naturlig styling (5) på toppen av apparatet.
- Ta en hårlokk, og plasser børsten under lokken ved hårrøttene. Pass på at kammen trenger godt inn i håret. Bruk den andre hånden for å holde hårlokken. La apparatet gli forsiktig langs hårlokken fra hårrøttene til hårtuppene, og fullfør bevegelsen med en lett rotasjon med håndledet for å gi bevegelse til frisyren.

VEDLIKEHOLD

- Koble apparatet fra strømnettet, og la det kjøle helt ned før det rengjøres eller pakkes vekk.
- Vi anbefaler å rengjøre tilbehørene jevnlig for å unngå oppsamling av hår, hårpleieprodukter osv. Ta først tilbehøret av apparatet. Fjern hår fra børsten med en kam. Bruk en tørr eller lett fuktig klut for keramikk- eller plastoverflater.
- For å forlenge levetiden til apparatet, fjern og rengjør det bakre filteret regelmessig for å unngå opphoping av støv.

SUOMI

AS540E

Tutustu turvaohjeisiin ennen laitteen käyttöä.

TUOTTEEN OMINAISUUDET

- Suoristuspää Deep Black Ceramic (1) säätöpyörällä (2): suoristus (a) / hiusjuurten kohotus (b)
- Pyörivä harja Deep Black Ceramic Ø 50 mm villisian harjaksilla (3)
- Pyörivä harja Ø 40 mm (4)
- Luonnollinen muotoiluharja (5)
- Teho 600 W
- Ionic-tekniikka: kiilto ja ilman sähköisyyttä
- Kaksi lämpötilatasoa + «kylmäilma» -toiminto (6)
- Pyörivän pään pyörimissuunnan valintapainike (Ø 50 mm ja Ø 40 mm) (7)
- Irrotettava takasuodin (8)

KÄYTTÖ

- Shampoopesun jälkeen kuivaa hiukset pyyhkeellä ja selvitä ne huolellisesti suurihampaisella kammalla.
- Esikuivaa hiukset hiustenkuivaajalla. Jätä hiukset kosteiksi.
- Nosta ylemmät hiukset pinnillä ylös ja aloita käsittely alemmista hiussuortuvista.
- Valitse sopiva tarvike ja aseta se laitteen runkoon ennen laitteen käynnistämistä. Kiinnitä tarvike sen selkäpuolella tai ylapuolella olevalla kiinnityspainikkeella (KUVA 1).
- Valitse sopiva lämpötila:
  - Taso I ohuille hiuksille
  - Taso II paksuille hiuksille

Tavallinen suoristus tai hiusjuurria kohottava suoristus

- Aseta Deep Black Ceramic -suoristuspää (1) laitteen runkoon.
- <u>Tavallinen suoristus (KUVA 2):</u> Käännä säätöpyörä (2) «suoristus»-asentoon (a) ja erota hiuksista noin 3 cm paksuinen hiussuortuva. Aseta Deep Black Ceramic -suoristuspää hiussuortuvan ylapuolelle (kamman hampaat alaspäin) ja liu'uta laitetta hitaasti pitkin hiussuortuvaa juurista latvoihin. Tarkista, että kampa työntyy kunnolla hiuksiin; kiristä tarvittaessa hiussuortuvaa suoraksi toisella kädellä.
- <u>Hiusjuurria kohottava suoristus (KUVA 3):</u> Käännä säätöpyörä (2) «hiusjuurten kohotus» -asentoon (b) ja aseta Deep Black Ceramic -kampa hiussuortuvan alapuolelle hiusjuurrin (kamman hampaat ylöspäin). Pidä kampaa hetken tässä asennossa ja liu'uta laitetta sitten hitaasti pitkin hiussuortuvaa juurista latvoihin.

Harjaus (KUVA 4)

- Aseta pyörivä Ø 50 mm Deep Black Ceramic -harja (3) laitteen runkoon.
- Erottele hiuksista noin 3 cm paksuinen hiussuortuva.
- Aseta laite suortuvan alle.
- Nosta hiussuortuvaa 90° suoraan kulmaan päänahkaan nähden, jotta alla olevat hiukset eivät sekoitu.
- Liu'uta harjaa hiussuortuvalla pyörittämällä harjaa ilman, että suortuva kiertyy kokonaan harjan ympärille; toista sama useita kertoja liu'uttamalla harjaa hiusten juurista latvoihin.

HUOMIO: Hiussuortuva kiertyy automaattisesti pyörivän pään ympärille; kun työnnät painikketta oikeaan tai vasempaan pyörimissuuntaan ja pidät painikkeen pohjassa harjauksen ajan. Oikea tai vasen pyörimissuunta vastaa laitteen pitosuuntaa sekä hiusten kääntämistä ulos- tai sisäänpäin harjauksen aikana. Harja lakkaa pyörimästä, kun et enää paina painiketta.

Viimeistely

- Aseta pyörivä Ø 40 mm harja (4) laitteen runkoon. Harjan halkaisija sopii erinomaisesti hiusten viimeistelyyn (etuhiukset, latvat tai juuret).
- Valitse hiuksista noin 3 cm paksuinen hiussuortuva.
- Aseta laite hiussuortuvan ylä- tai alapuolelle haluamasi tyylin mukaan (latvat sisään- tai ulospäin).
- Liu'uta harjaa hiussuortuvalla pyörittämällä harjaa ilman, että suortuva kiertyy kokonaan harjan ympärille; toista sama useita kertoja liu'uttamalla harjaa hiusten juurista latvoihin.
- Keskity etenkin latvojen muotoiluun ja viimeistele kampaus kylmäilmatoiminnolla. HUOMIO: Jos käytät kylmäilma-toimintoa, pyörivä harja ei liiku.

Luonnollinen muotoilu

- Aseta luonnollinen muotoiluharja (5) laitteen runkoon.
- Erota hiuksista hiussuortuva ja aseta harja suortuvan alle hiusten juuriin. Tarkista, että harjan piikit työntyvät kunnolla hiuksiin; kiristä tarvittaessa hiussuortuvaa suoraksi toisella kädellä. Liu'uta laitetta hitaasti pitkin hiussuortuvaa juurista latvoihin. Päätä käsittely kääntämällä rannetta kevyesti antamaan kampaukselle lennokkuutta.

HUOLTO

- Kytke laite irti sähköverkosta ja anna sen jäähtyä kunnolla ennen puhdistamista tai säilyttämistä.
- Suosittelemme tarvikkeiden säännöllistä puhdistamista estääkseni hiusten, hiustenhoitotuotteiden jne. kerääntymisen. Poista tarvikkeet laitteen rungosta ennen puhdistusta. Poista harjoihin jääneet hiukset kammalla. Puhdista laitteen muoviset ja keramiaset pinnat kuivalla tai hyvin kevytsetä kostutetulla liinalla.
- Pidennä laitteen käyttöikää irrottamalla takasuodatin säännöllisesti ja puhdistamalla se pölystä.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

AS540E

Πριν από τη χρήση, συμβουλευτείτε τις οδηγίες ασφαλείας.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- Κεφαλή ισιώματος Deep Black Ceramic (1) με τροχάκο ρύθμισης (2): ίσιωμα (a)/ όγκος από τη ρίζα (β)
- Περιστρεφόμενη βούρτσα Deep Black Ceramic διαμέτρου 50 mm με τρίχες αγριογουρούνου (3)
- Περιστρεφόμενη βούρτσα διαμέτρου 40 mm (4)
- Βούρτσα για φυσικό φορμάρισμα (5)
- Ισχύς 600 W
- Τεχνολογία ιονισμού: μαλλιά που λάμπουν και δεν ηλεκτρίζονται
- 2 επίπεδα θερμοκρασίας + ρύθμιση «ψυχρού αέρα» (6)
- Κουμπί επιλογής της κατεύθυνσης της περιστροφόμενης κεφαλής (διαμέτρου 50 mm και 40 mm) (7)
- Αφθαρτο πίσω φίλτρο (8)

ΧΡΗΣΗ

- Μετά το λούσιμο, σκουπίστε καλά τα μαλλιά σας με μια πετσέτα και ξεμπερδέψτε τα προσεκτικά χρησιμοποιώντας μια χτένα με αραιά δόντια.
- Προ-στεγνώστε τα μαλλιά σας με ένα σεσουάρ. Αφήστε τα νωπά.
- Πιάστε τα μαλλιά φηλά με ένα τσιμπιδάκι και αρχίστε να δουλεύετε πρώτα από τις εσωτερικές τούφες.
- Επιλέξτε το κατάλληλο εξάρτημα και τοποθετήστε το στο σώμα της συσκευής πριν από την ενεργοποίησή. Κλείδωστε το με τη βοήθεια του κουμπιού κλειδώματος που βρίσκεται στο πάνω ή στο πίσω μέρος του εξαρτήματος (ΕΙΚ 1).
- Επιλέξτε την κατάλληλη θερμοκρασία:
  - Επίπεδο I για λεπτά μαλλιά
  - Επίπεδο II για μαλλιά με χοντρή τρίχα

Αυστηρό ίσιωμα ή ίσιωμα με όγκο από τις ρίζες

- Τοποθετήστε την κεφαλή ισιώματος Deep Black Ceramic (1) στο σώμα της συσκευής.
- <u>Για αυστηρό ίσιωμα (ΕΙΚ 2):</u> Γυρίστε τον τροχάκο ρύθμισης (2) στη λειτουργία «ισιώματος» (a) και πιάστε μια τούφα πάχους περίπου 3 cm. Τοποθετήστε την κεφαλή ισιώματος Deep Black Ceramic πάνω στην τούφα των μαλλιών (δόντια της χτένας προς τα κάτω) και γλιστρήστε αργά τη συσκευή κατά μήκος της τρούφας από τη ρίζα μέχρι τις άκρες. Φροντίστε η χτένα να εισχωρεί καλά στα μαλλιά. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το άλλο χέρι για να τεντώσετε την τούφα.
- <u>Για ίσιωμα με όγκο από τη ρίζα (ΕΙΚ 3):</u> Γυρίστε τον τροχάκο ρύθμισης (2) στη λειτουργία για «όγκο από τη ρίζα» (β) και τοποθετήστε την κεφαλή ισιώματος Deep Black Ceramic κάτω από την τούφα στη ρίζα των μαλλιών (δόντια της χτένας προς τα πάνω). Περιμένετε μερικά δευτερόλεπτα σε αυτήν τη θέση και γλιστρήστε αργά τη συσκευή κατά μήκος της τούφας μέχρι τις άκρες.

Βούρτσισμα (ΕΙΚ 4)

- Τοποθετήστε την περιστρεφόμενη βούρτσα Deep Black Ceramic διαμέτρου 50 mm (3) στο σώμα της συσκευής.
- Πιάστε μια τούφα μαλλιών πάχους περίπου 3 cm.
- Τοποθετήστε τη συσκευή κάτω από την τούφα.
- Σηκώστε την τούφα σε γωνία 90° σε σχέση με το κεφάλι, για να μην μπλεχτούν οι εσωτερικές τούφες.
- Γλιστρήστε τη βούρτσα στην τούφα περιστρέφοντας τη βούρτσα χωρίς η τούφα να κάνει ένα ολόκληρο γύρο. Επαναλάβετε την κίνηση αρκετές φορές γλιστρώντας τη βούρτσα από τη ρίζα μέχρι τις άκρες.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Για να τυλίξετε αυτόματα την τούφα των μαλλιών γύρω από την περιστρεφόμενη κεφαλή, πατήστε το κουμπί για τη δεξιόστροφη ή την αριστερόστροφη κατεύθυνση περιστροφής και συνεχίστε να πιέζετε κατά το βούρτσισμα. Η δεξιόστροφη ή η αριστερόστροφη κατεύθυνση περιστροφής αντιστοιχεί τόσο στο κράτημα της βούρτσας όσο και στο επιθυμητό αποτέλεσμα του χτενίσματος, προς την εξωτερική ή την εσωτερική πλευρά του προσώπου σας. Σταματήστε την περιστροφή απελευθερώνοντας το κουμπί.

Φινίρισμα

- Τοποθετήστε την περιστρεφόμενη βούρτσα διαμέτρου 40 mm (4) στο σώμα της συσκευής. Η διάμετρός της είναι ιδανική για τα φινίρισμα (φράντζα, άκρες ή ρίζες).
- Επιλέξτε μια τούφα μαλλιών πάχους περίπου 3 cm.
- Τοποθετήστε τη συσκευή πάνω ή κάτω από την τούφα ανάλογα με το επιθυμητό αποτέλεσμα (άκρες γυρισμένες προς τα μέσα ή προς τα έξω).
- Γλιστρήστε τη βούρτσα στην τούφα περιστρέφοντας τη βούρτσα χωρίς η τούφα να κάνει ένα ολόκληρο γύρο. Επαναλάβετε την κίνηση αρκετές φορές γλιστρώντας τη βούρτσα από τη ρίζα μέχρι τις άκρες.
- Επιμείνετε στις άκρες και ολοκλήρωσε με ψυχρό αέρα για φιξάρισμα του χτενίσματος. ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Με τη ρύθμιση «ψυχρού αέρα», η περιστροφόμενη βούρτσα παραμένει σταθερή.

Φυσικό φορμάρισμα

- Τοποθετήστε τη βούρτσα για φυσικό φορμάρισμα (5) στο σώμα της συσκευής.
- Πιάστε μια τούφα μαλλιών και τοποθετήστε τη βούρτσα κάτω από την τούφα στη ρίζα των μαλλιών. Φροντίστε οι τρίχες να εισχωρούν καλά στα μαλλιά. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το άλλο χέρι για να τεντώσετε την τούφα. Γλιστρήστε αργά τη συσκευή κατά μήκος της τρούφας από τις ρίζες μέχρι τις άκρες ολοκλήρώνοντας την κίνηση με ελαφρά περιστροφή του καρπού για να δώσετε κίνηση στο χτένισμα.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα και αφήστε τη να κρυώσει εντελώς πριν από τον καθαρισμό ή την αποθήκευση.
- Σας συμβουλεύουμε να καθαρίζετε τα εξαρτήματα τακτικά για να αποτρέπεται η συσσώρευση τριχών, προϊόντων στάιλινγκ κ.λπ. Αφαιρείτε πρώτα το εξαρτήματα του σώματος της συσκευής. Χρησιμοποιήστε μια χτένα, για να απομακρύνετε τις τρίχες από τις βούρτσες. Χρησιμοποιήστε ένα στεγνό ή ελαφρώς νοτισμένο πανί, για να καθαρίσετε τις πλαστικές και τις κεραμικές επιφάνειες.
- Για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής της συσκευής, να αφαιρείτε τακτικά το πίσω φίλτρο για να αποτρέπεται η συσσώρευση σκόνης.

MAGYAR

AS540E

Használat előtt olvassa el a biztonsági előírásokat.

A TERMÉK JELLEMZŐI

- Deep Black Ceramic simítófej (1) szabályozókerékkel (2): hajsimítás (a)/ hajtőkiemelés (b)
- Vaddisznószőrű forgókefe Deep Black Ceramic bevonattal, Ø 50 mm (3)
- Forgókefe Ø 40 mm (4)
- Szczotka do układania naturalnego (5)
- Moc 600 W
- Technologia Ionic: zapewnia połysk włosów i ma działanie antystatyczne
- 2 poziomy temperatury + pozycja „chłodne powietrze" (6)
- Przycisk wyboru kierunku obracania się głowicy obrotowej (średnica 50 mm i 40 mm)(7)
- Odchylany filtr tylny (8)

SPOSÓB UŻYCIA

- Po umyciu włosów dokładnie osuszę je ręcznikiem i starannie rozczesz za pomocą grzebienia o grubych zębach.
- Lekko podsuszę włosy suszarką, tak by pozostały wilgotne.
- Uniesz wierzchnie warstwy włosów i zepnij spinką, aby rozpocząć modelowanie dolnych pasm włosów.
- Wybierz odpowiednie akcesorium i załóż je na korpus urządzenia przed włączeniem. Zablokuj akcesorium za pomocą przycisku blokującego znajdującego się na czubku lub z tyłu akcesorium (RYS. 1).
- Wybierz odpowiednią temperaturę:
  - Poziom I dla cienkich włosów
  - Poziom II dla grubych włosów

Prostowanie na sztywno lub z nadawaniem włosom objętości u nasady

- Umieść głowicę prostującą Deep Black Ceramic (1) na korpusie urządzenia.
- <u>Prostowanie na sztywno (RYS. 2):</u> Obróć pokrętło regulacyjne (2) do pozycji „prostowanie" (a) i chwyć pasmo włosów o szerokości około 3 cm. Ustawę głowicę prostującą Deep Black Ceramic powyżej pasma włosów (tak aby zęby grzebienia były skierowane w dół) i delikatnie przesuń urządzenie wzdłuż pasma od nasady włosów aż po końce. Zwróć uwagę na to, by grzebień dobrze zagłębił się we włosy – w razie potrzeby przy naciąganiu pasma włosów pomóż sobie drugą ręką.
- <u>Prostowanie z nadawaniem włosom objętości u nasady (RYS. 3):</u> Obróć pokrętło regulacyjne (2) do pozycji „objętość u nasady" (b) i ustawę głowicę prostującą Deep Black Ceramic powyżej pasma włosów, u nasady (tak aby zęby grzebienia były skierowane do góry). Przytrzymaj urządzenie przez kilka chwil w tej pozycji, a następnie delikatnie przesuń wzdłuż pasma włosów aż po końce.

Modelowanie (RYS. 4).

- Umieść szczotkę obrotową Deep Black Ceramic o średnicy 50 mm (3) na korpusie urządzenia.
- Chwyć pasmo włosów o szerokości ok. 3 cm.
- Umieść urządzenie pod pasmem włosów.
- Podnieś pasmo włosów tak, by miedzy nim a głową powstał kąt prosty (90°) – dzięki temu uniknie się wplątywania się włosów od spodu.
- Przesuwaj szczotkę po paśmie włosów, obracając ją w taki sposób, by nie zrobić pasmem pełnego obrotu. Powtarzaj gest kilkakrotnie, przesuwając szczotkę od nasady włosów w stronę końcówek.

UWAGA: Aby automatycznie owinąć pasmo włosów wokół głowicy obrotowej, wciśnij przycisk odpowiadający kierunkowi obrotu w prawo lub w lewo i przytrzymaj go w pozycji wciśniętej podczas modelowania. Kierunek obrotu w prawo lub w lewo odpowiada pozycji względem urządzenia trzymanego w ręce oraz zamierzonemu efektowi modelowania – do wewnątrz lub na zewnątrz. Zatrzymanie obrotu głowicy uzyskuje się przez zwolnienie przycisku.

Modelowanie końcowe

- Umieść szczotkę obrotową o średnicy 40 mm (4) na korpusie urządzenia. Jej wymiary idealnie nadają się do wykańczania fryzury (grzywka, końcówki lub włosy u nasady).
- Wybierz kosmyk włosów o szerokości około 3 cm.
- Umieść urządzenie nad kosmykiem włosów lub pod nim, w zależności od pożądanego efektu (końcówki zawinięte do wewnątrz lub na zewnątrz).
- Przesuwaj szczotkę po paśmie włosów, obracając ją w taki sposób, by nie zrobić pasmem pełnego obrotu. Powtarzaj gest kilkakrotnie, przesuwając szczotkę od nasady włosów w stronę końcówek.
- Zwróć szczególną uwagę na końcówki; zakończ zabieg, stosując nadmuch chłodnego powietrza, aby utrwalić fryzurę. UWAGA: W pozycji „chłodne powietrze" szczotka obrotowa pozostaje nieruchoma.

Układanie naturalne

- Umieść szczotkę do układania naturalnego (5) na korpusie urządzenia.
- Chwyć pasmo włosów i umieść szczotkę pod nim, u nasady włosów. Zwróć uwagę na to, by wypustki dobrze zagłębiły się we włosy – w razie potrzeby przy naciąganiu pasma włosów pomóż sobie drugą ręką. Przesuwaj powoli urządzenie wzdłuż pasma włosów, od nasady włosów w kierunku końcówek, na zakończenie lekko przekręć nadgarstek, by dodać fryzurze dynamiki.

KONSERWACJA

- Odłącz urządzenie i pozostaw do całkowitego wystygnięcia przed oczyszczeniem lub schowaniem.
- Zalecamy regularne czyszczenie akcesoriów, aby uniknąć gromadzenia się włosów, pozostałości po produktach kosmetycznych itd. Przed czyszczeniem należy zdjąć akcesoria z korpusu urządzenia. Do usuwania włosów ze szczotek używaj grzebienia. Do czyszczenia plastikowych i ceramicznych powierzchni używaj suchej lub lekko wilgotnej szmatki.
- Aby wydłużyć okres użytkowania urządzenia, zdejmuj regularnie tylny filtr, aby oczyścić urządzenie z gromadzącego się kurzu.

POLSKI

AS540E

Przed użyciem przeczytać zasady bezpieczeństwa.

OPIS PRODUKTU

- Głowica prostująca Deep Black Ceramic (1) z pokrętłem regulującym (2): prostowanie (a) / objętość u nasady (b)
- Obrotowa szczotka Deep Black Ceramic o średnicy 50 mm z włosiem dzika (3)
- Szczotka obrotowa o średnicy 40 mm (4)
- Szczotka do układania naturalnego (5)
- Moc 600 W
- Technologia Ionic: zapewnia połysk włosów i ma działanie antystatyczne
- 2 poziomy temperatury + pozycja „chłodne powietrze" (6)
- Przycisk wyboru kierunku obracania się głowicy obrotowej (średnica 50 mm i 40 mm)(7)
- Odchylany filtr tylny (8)

POUŻITÍ

- Vlasy řádně umyjte šamponem a osušte do ručníku. Pomocí hrubého hřebenu pečlivě rozčesejte.
- Předem vysušte vlasy pomocí vysoušeče vlasů. Nechte je však vlhké.
- Nadvrstvěte vlasy pomocí sponky a začněte pracovat od spodních pramínků.
- Zvolte si takové příslušenství, které vám vyhovuje, a umístěte je na přístroj před zapnutím. Uzamkněte je pomocí zamykacího tlačítka v horní nebo zadní části příslušenství (obr. 1).
- Zvolte teplotu, která vám vyhovuje:
  - Úroveň I pro jemné vlasy
  - Úroveň II pro husté vlasy

Rychlé vyhlazení nebo vyhlazení s objemem od kořínků

- Nástavec pro žehlení Deep Black Ceramic s keramickou povrchovou úpravou (1) umístěte na přístroj.
- <u>Pro rychlé vyhlazení (obr. 2):</u> Otočte nastavovací kolečko (2) do polohy „Žehlení" (a) a uchopte jeden pramínek vlasů o síle cca 3 cm. Umístěte nástavec pro žehlení Deep Black Ceramic s keramickou povrchovou úpravou nad pramínek vlasů (zuby hřebene směřují dolů) a nechte přístroj pomalu klouzat po pramínku od kořínků po konečky vlasů. Zajistěte, aby hřeben důkladně pronikl do pramínku vlasů; pomáhejte si případně druhou rukou při napínání pramínku.
- <u>Pro vyhlazení s objemem od kořínků (obr. 3):</u> Otočte nastavovací kolečko (2) do polohy (b) na režim „Objem od kořínků" a nástavec pro žehlení Deep Black Ceramic s keramickou povrchovou úpravou pod pramínek u kořene vlasů (zuby hřebene směřují nahoru). Několik okamžiků držte v této poloze, pak přístroj opatrně posouvejte po pramínku až ke konečkům.

Kartáčování (obr. 4)

- Umístěte rotační hlavici Deep Black Ceramic s keramickou povrchovou úpravou s kartáčem o průměru 50 mm (3) na přístroj.
- Uchopte pramen vlasů široký přibližně 3 cm.
- Umístěte přístroj ze spodní strany pramene vlasů.
- Zvedněte pramen do úhlu 90° vůči hlavě, aby se pramen nepletl mezi spodní vlasy.
- Klouzejte a otáčejte kartáčem po celé délce pramene vlasů, postup opakujte několikrát a postupujte vždy od kořínků po konečky vlasů.

Poznámka: Chcete-li pramen vlasů automaticky namotat na rotační hlavici, stiskněte tlačítko pro směr rotace vpravo nebo vlevo a držte stisknuté po celou dobu vysoušení. Směr otáčení se nakonec bude vlevo odpovídá otočný kartáč nebýbný.

Přirozený tvar

- Kartáč pro přirozený tvar (5) umístěte na přístroj.
- Uchopte pramen vlasů a umístěte kartáč pod pramen vlasů u kořínků. Zajistěte, aby kolíky důkladně pronikly do pramínku vlasů; pomáhejte si případně druhou rukou při napínání pramínku. Opatrně posouvejte přístroj podél pramínku od kořínků ke konečkům a nakonec opatrně otočte zápěstím, abyste účesu dodali vzhled pohybu.

ÚDRŽBA

- Přístroj odpojte ze sítě a před jeho vyčištěním a uskladněním jej nechte zcela vychladnout.
- Doporučujeme vám pravidelně čistit příslušenství, aby se v něm nehromadily vlasy, přípravky pro úpravu vlasů atd. Z těla přístroje nejprve odpojte příslušenství. Pomocí hřebene vyčešte vlasy z kartáčů. Pomocí suchého nebo velmi slabě navlhčeného kapesníku otírejte plastové a keramické povrchy.
- Pro prodloužení životnosti zařízení je nutné pravidelně čistit filtr v zadní části přístroje od nahromaděného prachu.

ČESKY

AS540E

Před použitím si přečtěte bezpečnostní pokyny.

TECHNICKÉ ÚDAJE VÝROBKU

- Nástavec pro žehlení s keramickou povrchovou úpravou Deep Black Ceramic (1) s nastavovacím kolečkem (2): vyhlazení (a) / objem od kořínků (b)
- Rotační hlavice Deep Black s keramickou povrchovou úpravou s kartáčem s kančími štětinami o průměru 50 mm (3)
- Rotační kartáč o průměru 40 mm (4)
- Kartáč pro přirozený tvar (5)
- Výkon 600 W
- Iontová technologie: lesk a antistatická úprava
- 2 úrovně teploty + poloha „chladný vzduch" (6)
- Tlačítko pro volbu směru otáčení otočné hlavice (o průměru 50 mm a 40 mm) (7)
- Zadní sklopný filtr (8)

ПОУДІТІ

- Vlasy řádně umyjte šamponem a osušte do ručníku. Pomocí hrubého hřebenu pečlivě rozčesejte.
- Předem vysušte vlasy pomocí vysoušeče vlasů. Nechte je však vlhké.
- Nadvrstvěte vlasy pomocí sponky a začněte pracovat od spodních pramínků.
- Zvolte si takové příslušenství, které vám vyhovuje, a umístěte je na přístroj před zapnutím. Uzamkněte je pomocí zamykacího tlačítka v horní nebo zadní části příslušenství (obr. 1).
- Zvolte teplotu, která vám vyhovuje:
  - Úroveň I pro jemné vlasy
  - Úroveň II pro husté vlasy

Rychlé vyhlazení nebo vyhlazení s objemem od kořínků

- Nástavec pro žehlení Deep Black Ceramic s keramickou povrchovou úpravou (1) umístěte na přístroj.
- <u>Pro rychlé vyhlazení (obr. 2):</u> Otočte nastavovací kolečko (2) do polohy „Žehlení" (a) a uchopte jeden pramínek vlasů o síle cca 3 cm. Umístěte nástavec pro žehlení Deep Black Ceramic s keramickou povrchovou úpravou nad pramínek vlasů (zuby hřebene směřují dolů) a nechte přístroj pomalu klouzat po pramínku od kořínků po konečky vlasů. Zajistěte, aby hřeben důkladně pronikl do pramínku vlasů; pomáhejte si případně druhou rukou při napínání pramínku.
- <u>Pro vyhlazení s objemem od kořínků (obr. 3):</u> Otočte nastavovací kolečko (2) do polohy (b) na režim „Objem od kořínků" a nástavec pro žehlení Deep Black Ceramic s keramickou povrchovou úpravou pod pramínek u kořene vlasů (zuby hřebene směřují nahoru). Několik okamžiků držte v této poloze, pak přístroj opatrně posouvejte po pramínku až ke konečkům.

Kartáčování (obr. 4)

- Umístěte rotační hlavici Deep Black s keramickou povrchovou úpravou s kartáčem o průměru 50 mm (3) na přístroj.
- Uchopte pramen vlasů široký přibližně 3 cm.
- Umístěte přístroj ze spodní strany pramene vlasů.
- Zvedněte pramen do úhlu 90° vůči hlavě, aby se pramen nepletl mezi spodní vlasy.
- Klouzejte a otáčejte kartáčem po celé délce pramene vlasů, postup opakujte několikrát a postupujte vždy od kořínků po konečky vlasů.

Poznámka: Chcete-li pramen vlasů automaticky namotat na rotační hlavici, stiskněte tlačítko pro směr rotace vpravo nebo vlevo a držte stisknuté po celou dobu vysoušení. Směr otáčení se nakonec bude vlevo odpovídá otočný kartáč nebýbný.

Přirozený tvar

- Kartáč pro přirozený tvar (5) umístěte na přístroj.
- Uchopte pramen vlasů a umístěte kartáč pod pramen vlasů u kořínků. Zajistěte, aby kolíky důkladně pronikly do pramínku vlasů; pomáhejte si případně druhou rukou při napínání pramínku. Opatrně posouvejte přístroj podél pramínku od kořínků ke konečkům a nakonec opatrně otočte zápěstím, abyste účesu dodali vzhled pohybu.

ПОУХ

- Před tím, kak počistit aппарат ili убрать его на хранение, отключите приборот сеti и дайте ему полностью остыть.
- Мы рекомендуем регулярно чистить насадки, ч